

# الثلاجة

RT22S

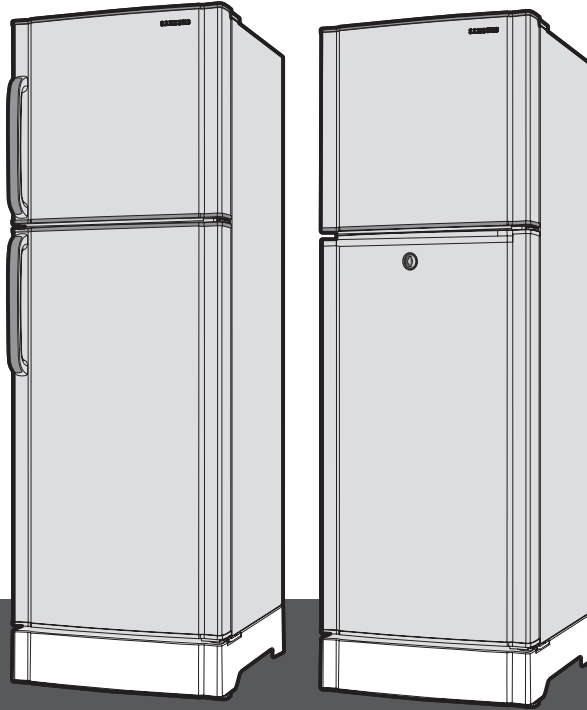
RT25S

SAMSUNG



## كتيب تعليمات المالك

يرجى قراءة هذا الكتيب بعناية قبل تشغيل الوحدة والحفاظ عليه كمرجع لك مستقبلاً.



## الخصائص

### صندوق الباب كبير ومتسع.

- منطقة تخزين كبيرة للاحتفاظ بمختلف الأطعمة.

### مزيل الروائح الكريهة بنظام Silver Nano.

- مزيل روائح قوي يحتوي على مادة حفازة وفلتر.

### درج مكعبات الثلج المرن.

- لتيسير إنتاج مكعبات الثلج وتوزيعها.



### واقى تخزين ضخم.

- يحتفظ بالزجاجات الكبيرة بأمان.

### حاملة البيض والمعلبات المريحة.

- لتخزين البيض والمعلبات في درج منزلق.

### صندوق كبير لحفظ الخضراوات.

- مكان متسع لحفظ الخضراوات.

المواصفات		
RT27SCSW2	RT24SCSW2	الموديل
١٥٤٥ x ٦٠٧ x ٥٤٥	١٤٤٥ x ٦٠٧ x ٥٤٥	الأبعاد (العرض x العمق x الارتفاع) م
٢١٨ لتر	١٩٨ لتر	إجمالي السعة
٢٢٠ فولت~	٢٢٠ فولت~	الفلطية المقدرة
٦٠/٥٠ هرتز	٦٠/٥٠ هرتز	التردد المقدر
١٣٠ وات	١٣٠ وات	الدخل المقدر
١٣٠ وات	١٣٠ وات	دخل إزالة التجمد
T	T	التصنيف المناخي للجهاز
١٥ وات	١٥ وات	الدخل الأقصى المقدر للمصباح
١٣٠ (جم) HFC	١٣٠ (جم) HFC	غاز التبريد
٤٨,١ كجم	٤٥,٧ كجم	الكتلة
٠,٤٦١ م³	٠,٤٦١ م³	مساحة الرف المقدرة
١,٨٤٧ كيلو وات ساعة / ٢٤ ساعة	١,٧٢٧ كيلو وات ساعة / ٢٤ ساعة	استهلاك الطاقة
٣٠,٣٪	٥٦٪	وقت التشغيل النسبي
٦,٩ كجم / ساعة	٧,٠ كيلو وات ساعة / ٢٤ ساعة	سعة التجميد
٢,٨ كجم / ٢٤ ساعة	٣ كجم / ٢٤ ساعة	كمية صنع الثلج

# المحتويات

الخصائص.....	١
تعليمات الأمان.....	٦~٣
الأجزاء.....	٧
التركيب.....	٩~٨
ضبط استواء الجهاز.....	١٠
- طاولة التثبيت.....	١٠
- قبل الاستخدام.....	١٠
تنبيهات أثناء الاستخدام.....	١١~١٣
تخزين الأطعمة في الثلاجة أو حجرة التجميد.....	١٣
كيفية الاستخدام.....	١٤
- التحكم في درجة الحرارة.....	١٤
- إنتاج مكعبات الثلج.....	١٥
- حاملية البيض والمعلبات.....	١٥
- صندوق الخضراوات.....	١٥
- تخزين الأطعمة.....	١٦
فك الملحقات.....	١٧~١٨
تنظيف الثلاجة.....	١٩
قبل الاتصال بالخدمة.....	٢٠
تلميحات إضافية من أجل الاستخدام الصحيح.....	٢١
حدود درجة حرارة الغرفة المحيطة.....	٢٢

## اقرأ التعليمات.

: الرجاء قراءة كافة احتياطات السلامة والتشغيل قبل تشغيل الجهاز..

## احتفظ بالتعليمات.

: الرجاء الاحتفاظ بكتيب المالك هذا كمرجع لك في المستقبل.

## تحذيرات يجب الانتباه لها.

: جميع التحذيرات والتنبيهات والملاحظات الواردة في هذا الكتيب هامة للغاية؛ لذا يرجى مراعاتها.

## اتبع التعليمات.

: للحصول على أفضل النتائج، اتبع التعليمات الواردة في هذا الكتيب.

تم إعداد هذا الكتيب على أساس الموديل RT25S

تاريخ الشراء:

رقم الموديل:

الرقم المسلسل:

## تعليمات الأمان

### معلومات الأمان الهامة.

### اقرأ كافة التعليمات قبل الاستخدام.

- لا تستخدم هذا الجهاز إلا من أجل المقصود منه والمشرح في كتيب تعليمات المالك.
- نوصي بالآتي يتم إجراء أي إصلاحات إلا بواسطة أفراد صيانة مؤهلين.



تحذير

### احتياطات الأمان

- عند استخدام أي أجهزة كهربائية يجب اتباع احتياطات الأمان الأساسية. والتي تشمل:

رموز التنبيه/التحذير المستخدمة	الرموز الأخرى المستخدمة
 تحذير	 يشير إلى الشيء الذي لا يجب أن تفعله.
	 يشير إلى جزء لا يجب عليك فكه.
	 يشير إلى جزء لا يجب عليك لمسه.
	 يشير إلى شيء يجب عليك اتباعه.
	 يشير إلى ضرورة فصل قابس الطاقة من المقبس.
	 يشير إلى ضرورة التأريض للوقاية من وقوع صدمة كهربية.
	 يوصى بالتعامل مع هذا الرمز من قبل مسئول الخدمة.
 تنبيه	 يشير إلى خطر وقوع الوفاة أو الإصابة البالغة.
	 يشير إلى خطورة وقوع إصابة شخصية أو تلف مادي.

تجنب وضع الثلجة بالقرب من أشعة الشمس المباشرة أو حرارة الموقد أو مدفئات الغرفة أو الأجهزة الأخرى.

إذا لاحظت صدور روائح أدوية أو أدخنة، قم بفصل قابس الطاقة على الفور واتصل بمركز خدمة سامسونج للإلكترونيات.

يتم استخدام R600a أو R134a كغاز تبريد. افحص ملصق الضاغط الموجود على الجزء الخلفي من الجهاز وملصق المعايير داخل الثلجة للتعرف على غاز التبريد المستخدم في ثلاجتك.

الجهاز الذي يحمل هذا الرمز يحتوي على مقدار قليل من غاز تبريد الأيزوبيوتان (R600a)، وهو غاز طبيعي على درجة عالية من التوافق البيئي والقابلية للاحتراق. عند نقل الجهاز وتثبيتته، يجب توخي الحذر الشديد للتأكد من عدم إتلاف أي أجزاء من الدائرة الكهربائية الخاصة بعملية التبريد.

قد يؤدي تسرب غاز التبريد خارج الأنابيب إلى الاشتعال أو إصابة العين. في حالة الكشف عن وجود تسرب، تجنب التعرض لأي لهب مكشوف أو مصادر اشتعال محتملة، وقم بتهوية الغرفة لعدة دقائق.

• لتجنب تكون خليط غاز-هواء قابل للاشتعال في حالة حدوث تسرب في الدائرة الكهربائية الخاصة بعملية التبريد، يجب أن يعتمد حجم الغرفة التي سوف يوضع بها الجهاز على مقدار غاز التبريد المستخدم.

يجب أن يكون حجم الغرفة ١ الغرض لكل ٨ جرام من غاز التبريد R600a داخل الجهاز. يتم عرض مقدار غاز التبريد في جهازك على لوحة التعريف الموجودة داخل الجهاز.

• لا تقم أبداً بتشغيل جهاز تظهر عليه أي علامات تلف. في حالة الريبة، استشر الموزع الخاص بك.

■ يجب تركيب هذه الثلجة وتثبيتها على النحو الأمثل وفقاً لتعليمات التركيب. وذلك قبل الاستخدام.

○ لا تقم بتركيب الثلجة في مكان رطب أو قريب من المياه. • العزل الرديء للأجزاء الكهربائية قد يتسبب في وقوع صدمة كهربية أو نشوب حريق.

■ لا تسمح للأطفال بتسليق رفوف أو أبواب الثلجة أو الوقوف عليها أو التعلق بها. فقد يسبب ذلك تلف الثلجة وإصابتهم شخصياً.

○ فاجهاز غير مخصص للاستخدام من قبل الأطفال أو المقعدين دون الإشراف عليهم.

⚡ في حالة عدم استخدام الثلجة بسبب الخرج في عطل أو لفترة زمنية طويلة، قم بإفراغ الثلجة وافصل كابل الطاقة.

• لن تؤثر معظم أعطال الطاقة التي يتم إصلاحها في غضون ساعة أو ساعتين على درجة حرارة الثلجة.

■ اترك مساحة كافية لتركيب الثلجة على سطح مستو.

إن لم تكن الثلجة مستوية، فقد لا يعمل نظام التبريد الداخلي على نحو صحيح.

لا تقم بفك الثلجة أو إصلاحها بنفسك. فقد تتعرض لخطر نشوب حريق وأو أعطال وأو الإصابة الشخصية.

يجب وضع الجهاز بحيث يسهل الوصول إلى القابس بعد التركيب.

## تعليمات الأمان



### خطر! خطورة احتجاز الأطفال داخل الثلاجة

تحذير

- احتجاز الأطفال أو اختناقهم داخل الثلاجة ليست مشاكل وليدة الماضي. فالثلاجات الخردة أو المهجورة مازالت خطيرة. حتى إذا كان ذلك "لعدة أيام فقط".
- تخلص من الثلاجة بحيث يتعذر احتجاز الأطفال داخلها.
- إذا كنت تريد التخلص من ثلاجتك القديمة، الرجاء اتباع التعليمات الموضحة أدناه لمنع وقوع الحوادث.
- أبعد أصابعك عن مناطق القرص حيث أن المساحات الفارغة بين الأبواب وجسم الثلاجة صغيرة بطبيعتها. كن حذرًا أثناء غلق أبواب الثلاجة عند وجود الأطفال بالقرب منها.

### التخلص من الثلاجة على النحو الصحيح قبل التخلص من الثلاجة أو غرفة التجميد القديمة

- عند التخلص من هذه الثلاجة أو غيرها من الثلاجات، اخلع الباب/موانع التسرب بالباب ومزلاج الباب حتى لا ينحشر الأطفال الصغار أو الحيوانات بداخلها.
- اترك الرف في مكانه بحيث يصعب على الأطفال التسلق إلى داخل الثلاجة.
- يتم استخدام R600a أو R134a كغاز تبريد. افحص ملصق الضاغظ الموجود على الجزء الخلفي من الجهاز أو ملصق المعايرة داخل الثلاجة للتعرف على غاز التبريد المستخدم في ثلاجتك. في حالة احتواء هذا المنتج على غاز قابل للاشتعال (غاز التبريد RSOOa)، اتصل بالسلطة المحلية التابع لها للتعرف على طريقة التخلص الآمن من هذا المنتج.
- يستخدم السيكلوبنتان كغاز عازل للانفجارات. تتطلب الغازات الموجودة في مادة العازل إجراء خاص عند التخلص منها. يرجى التخلص من مادة تغليف هذا المنتج بطريقة غير ضارة للبيئة. يرجى الاتصال بالسلطة المحلية لديك بخصوص طريقة التخلص الآمن من هذا المنتج. حيث أن هذا المنتج يحتوي على غاز عازل للانفجار وقابل للاشتعال.
- برءاء التخلص من مادة تغليف هذا المنتج بطريقة غير ضارة للبيئة.

• يتطلب غاز التبريد المستخدم في الثلاجة/حجرة التجميد والغازات المستخدمة في مادة العزل إجراءات خاصة في التخلص منها. تأكد من عدم تلف أي أنابيب موجودة خلف الجهاز قبل التخلص منه.



تنبيه

### طريقة توصيل الكهرباء



تحذير

- ينبغي توصيل الثلاجة دائمًا بالمنفذ الكهربائي المخصص لها والذي له معدل جهد كهربائي يتناسب مع لوحة المعايرة. حيث يوفر هذا أفضل أداء كما يمنع زيادة الحمولة على دوائر الأسلاك الأمر الذي قد يتسبب في نشوب الحريق من الأسلاك ذات درجة الحرارة المرتفعة.
- لا تنزع الثلاجة من القابض عن طريق جذب سلك الطاقة.
- أمسك القابض دائمًا بثبات واسحبه في خط مستقيم من المنفذ.
- عند خريك الثلاجة، احتسرس حتى لا تنقلب أو تلف سلك الطاقة.
- لا تضع سلك الطاقة ويداك مبللتان.
- انزع الثلاجة من القابض قبل التنظيف وإجراء الإصلاحات.
- لا تستخدم قطعة قماش مبللة أو رطبة عند تنظيف القابض.
- أزل أي مادة غريبة أو غبار من مسامير قابض الطاقة.
- وإلا فهناك خطر نشوب الحريق.
- إذا تم فصل الثلاجة من مصدر الطاقة، فينبغي أن تنتظر خمس دقائق على الأقل قبل إعادة تشغيل القابض.

## تعليمات الأمان

- انزع الجهاز من مصدر الطاقة قبل تغيير مصباح التلاجة الداخلي.
- وإلا، فهناك خطر حدوث صدمة كهربية.
- إذا واجهت أي صعوبة عند تغيير المصباح، فاتصل بمركز الخدمة.
- في حالة المصباح LED، لا تغير المصباح الداخلي للتلاجة عند تعرضك للخطر. اطلب ذلك من وكيل الخدمة الخاص به.
- إذا كان مقيس الحائط مفكوكًا، فلا تدخل قابس الطاقة. هناك خطر حدوث صدمة كهربية أو نشوب حريق.
- لا بد من وضع الجهاز في مكان بحيث يسهل الوصول إلى القابس.

### تنبيه خاص بالعزل

- لا تخزن الأشياء فوق الجهاز.
- فعندما تفتح الباب أو تغلقه، قد تسقط تلك الأشياء وتسبب إصابة شخصية أو تلف مادي.

### تنبيه خاص بالتأريض

- لا بد من تأريض التلاجة.
- لا بد من تأريض التلاجة لمنع أي تسرب للتيار أو صدمات كهربائية تحدث بسبب نقص التيار من التلاجة.
- لا تستخدم أنابيب الغاز أو أسلاك الهاتف أو قضبان البرق الممكنة كأدوات لتأريض التلاجة.
- الاستخدام غير الصحيح للقابس الأرضي قد يؤدي إلى وقوع صدمة كهربائية.



تحذير

- احتفظ بفتحات التهوية الموجودة في صندوق الجهاز أو هيكل التركيب خالية من العوائق.
- لا تستخدم الأجهزة الميكانيكية أو أي وسائل أخرى لتسريع عملية إزالة الصقيع بخلاف تلك الوسائل التي توصي بها الجهة المصنعة.
- لا تلتف دورة غاز التبريد.
- لا تضع أو تستخدم أجهزة كهربائية داخل التلاجة/حجرة التجميد ما لم تكن من النوع الذي توصي به الجهة المصنعة.

- تأكد من عدم انحشار أو تلف قابس الطاقة بواسطة الجهة الخلفية للتلاجة.
- لا تلوي سلك الطاقة بشكل زائد أو تضع أشياء ثقيلة فوقه.
- استبدل سلك الطاقة أو أصلحه في الحال بواسطة الجهة المصنعة أو وكيل الخدمة الخاص به إذا تآكل أو تلف. لا تستخدم سلك الطاقة الذي تظهر فيه شروخ أو تلف نتيجة السحجات على طول السلك أو في أحد أطرافه. إذا تعرض سلك الطاقة للتلف، فعليك استبداله في الحال بواسطة الجهة المصنعة أو وكيل الخدمة.

### تنبيه خاص بحفظ الطعام ومعالجته

- لا تملأ التلاجة عن آخرها بالأطعمة.
- فعندما تفتح الباب، قد يسقط أحد الأشياء خارج التلاجة محدثًا إصابة شخصية أو تلف مادي.
- لا تضع الزجاجات أو الحاويات الزجاجية في حجرة التجميد.
- عند جمد المحتويات، قد ينكسر الزجاج ويتسبب في وقوع إصابات شخصية.
- ينبغي تخزين الزجاجات معًا بشكل محكم في التلاجة بحيث لا تسقط خارجها.
- لا ترش غاز قابل للاشتعال بالقرب من التلاجة.
- فهناك خطر وقوع انفجار أو نشوب حريق.
- لا ترش الماء بشكل مباشر داخل أو خارج التلاجة.
- فهناك خطر نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربية.
- لا تلمس الجدران الداخلية للتلاجة أو المنتجات المخزنة في غرفة التجميد وبيدك مبللتان.
- فقد يتسبب ذلك في حدوث عضة الصقيع.
- لا تخزن مواد قابلة للتطاير أو الاشتعال في التلاجة.
- قد يتسبب تخزين البنزين أو التينر أو الكحول أو سائل الإثير أو غاز البترول المسال في وقوع انفجارات.
- لا تعيد تجميد الأطعمة المجمدة التي تخلصت تمامًا من الثلج.
- لا تخزن المنتجات الصيدلانية أو المواد العلمية أو المنتجات الحساسة لدرجة الحرارة في التلاجة.
- يجب ألا يتم تخزين المنتجات التي تتطلب أنظمة تحكم دقيقة في درجة الحرارة بداخل التلاجة.
- لا تضع حاوية ممتلئة بالماء في التلاجة.
- إذا انسكبت، فهناك خطر نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربية.
- تم تصميم هذا المنتج من أجل تخزين الأطعمة في وسط داخلي فقط.

## تعليمات الأمان

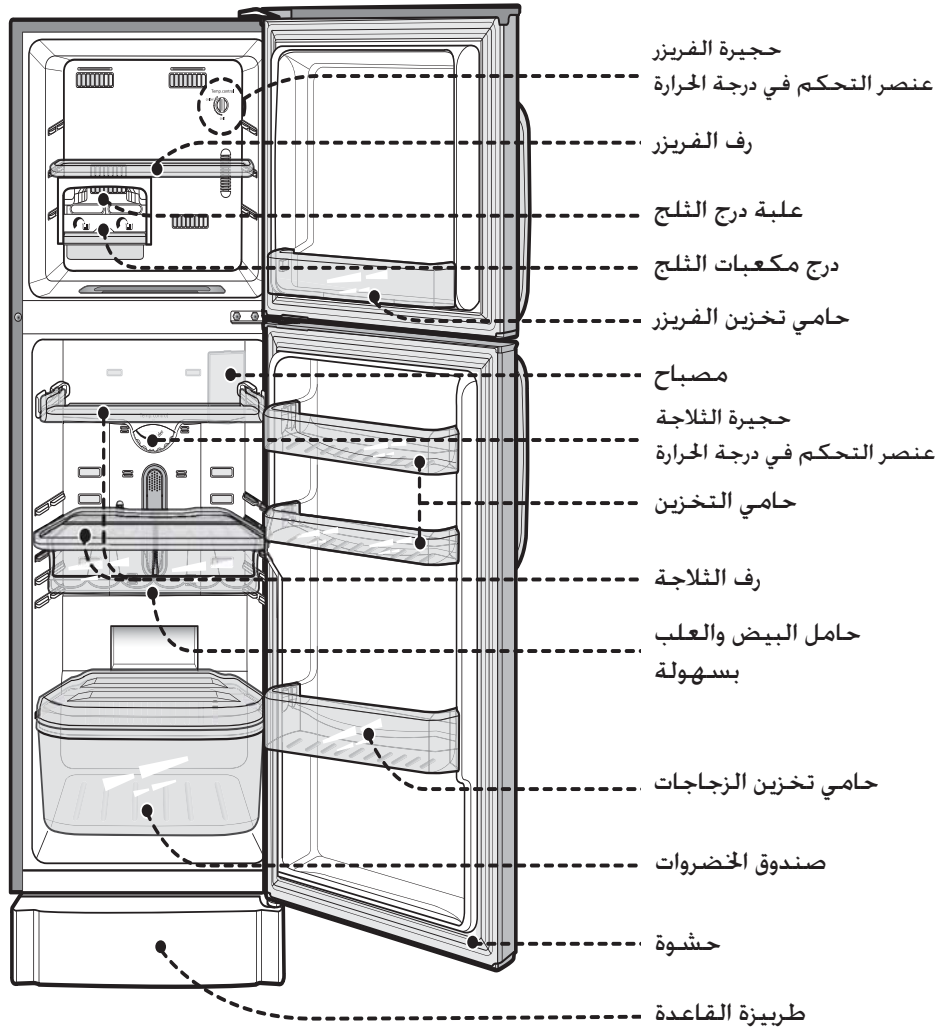
### تنبيه بخصوص بالتنظيف

الرجاء قراءة هذا الدليل بالكامل قبل تشغيل الجهاز والاحتفاظ به للرجوع إليه.

- لا تدخل يداك في منطقة القاع أسفل الجهاز.
- قد تتسبب الحواف الحادة في حدوث إصابات شخصية.
- لا تضع أصابعك أو أشياء أخرى في فتحة الحاوية.
- قد يتسبب ذلك في وقوع إصابة شخصية أو تلف مادي.
- لا تستخدم قطعة قماش مبتلة أو رطبة عند تنظيف القابس.
- أزل أي مادة غريبة أو غبار من مسامير قابس الطاقة.
- وإلا فهناك خطر نشوب الحريق.

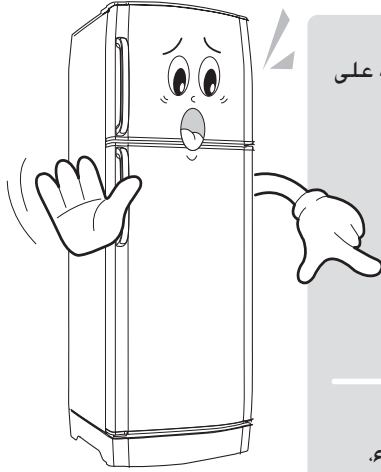
ملاحظة: تستخدم هذه الثلاجة سايكلو بينات (Cyclo Pentane) كغاز تسريب للعزل.

## الأجزاء

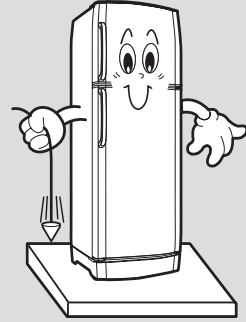




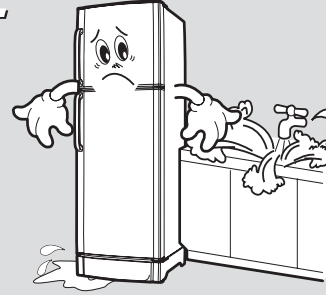
## بيكرتلا



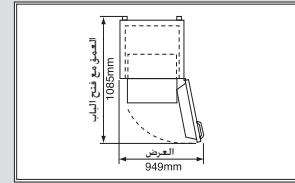
١) قم بتركيب هذه الفلاجة على سطح ثابت ومستوي.



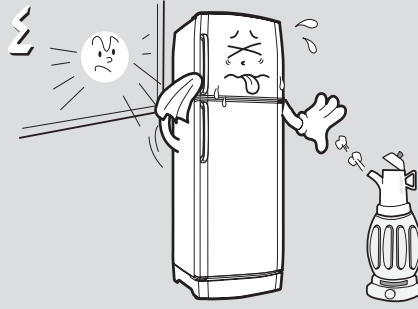
٢) للحصول على أفضل أداء، ينصح بالتشغيل في درجة حرارة الغرفة العادية. تجنب الأماكن المتأثرة بالدما والرطوبة.



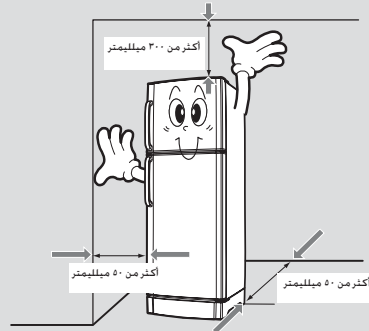
٣) اترك الحيز الكافي لفتح الأدراج. يمكن فتح الأدراج بسهولة في هذه الحالة.



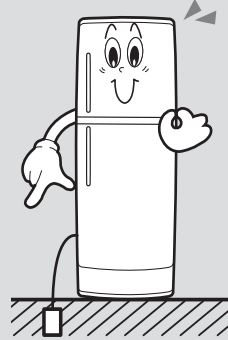
يوصى بتوفير درجة حرارة الغرفة العادية من أجل الحصول على التشغيل الأمثل. تجنب المواقع المعرضة لضوء الشمس المباشر والقريبة من المدفئات أو شبكات التدفئة أو المواقد أو الأفران.



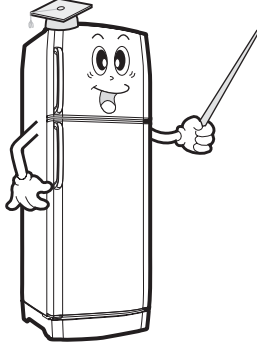
اترك مسافة ٥٠ ملليمتر بين الثلاجة والحائط. إذا تم وضع الثلاجة في فجوة. فاترك حيز خلوص ٣٠٠ ملليمتر على الأقل فوق الثلاجة.



قم بتثبيت الجهاز على الأرض بالشكل الصحيح من أجل السلامة الشخصية. لا تستخدم أنابيب الغاز أو أسلاك الهاتف أو قضبان البرق الممكنة كأدوات لتثبيت الثلاجة على الأرض.



## ضبط استواء الجهاز



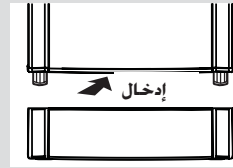
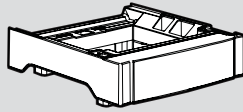
لتعويض أي نقص في استواء السقف، اضبط ارتفاع الجهاز عن طريق إدارة القاعدة القابلة للضبط في اتجاه أو عكس اتجاه عقارب الساعة. تقع القاعدة القابلة للضبط بالتوازي أمام الحافة السفلية لهيكل الثلاجة.

- عندما تميل الثلاجة إلى اليسار، أدر القاعدة الأمامية اليسرى في عكس اتجاه عقارب الساعة.
- عندما تميل الثلاجة إلى اليمين، أدر القاعدة الأمامية اليسرى في اتجاه عقارب الساعة.



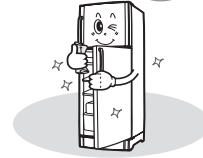
## قيم أم أل

ملاحظة: تستخدم طاولة التثبيت كقاعدة للثلاجة في تايلاند وبعض الدول. إذا تم استخدام طاولة التثبيت فسيتم ضبط الدعامة. (يتم تخصيص طاولة التثبيت حسب الموديل)

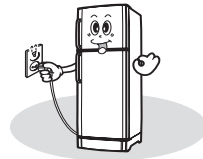


## قبل الاستخدام

١ امسح الجهاز من الداخل والخارج باستخدام قطعة قماش مبللة بالماء الدافئ ومقدار صغير من مادة تنظيف.



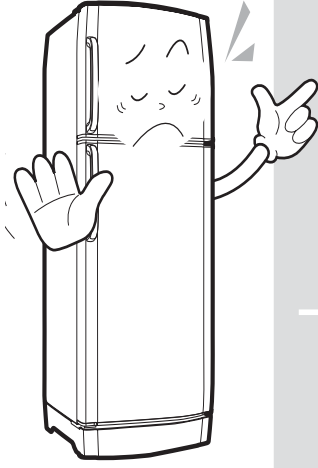
٢ قبل توصيلها بالقابس لأول مرة، اترك الثلاجة تستقر لمدة ساعة واحدة على الأقل. اترك حجرة التجميد تبرد لمدة ٢ إلى ٣ ساعات قبل تخزين الطعام.



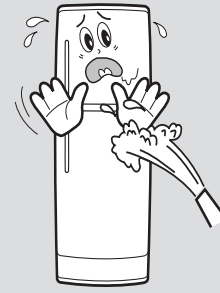
### تحذير

- حافظ على فتحات التهوية الموجودة في صندوق الجهاز أو هيكل التركيب خالية من العوائق.
- لا تستخدم أجهزة ميكانيكية أو أي وسائل أخرى لتسريع عملية التجمد بخلاف تلك الوسائل التي توصي بها الجهة المصنعة.
- لا تتلف دائرة غاز التبريد.
- لا تضع أجهزة كهربائية أو تستخدمها داخل الثلاجة/حجرة التجميد. ما لم تكن من النوع الذي توصي به الجهة المصنعة.
- لا بد من إتباع قانون بلدك الخاص التخلص من المنتجات عند التخلص من الثلاجات.

## تنبيهات أثناء الاستخدام



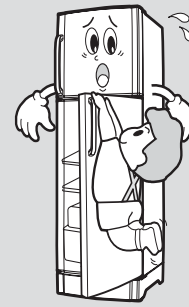
- لا تترك الماء ينسكب فوق الجهة الخلفية للثلاجة.
- يعوق الماء عزل الأجزاء الكهربائية وقد يتسبب في تقاصر كهربائي أو خطر التعرض لصدمة كهربائية.



- لا تستخدم أنواع الرش القابلة للاشتعال مثل الورنيش أو الطلاء بالقرب من الثلاجة.
- قد تعمل الحرارة الناجمة من الثلاجة على اشتعال الأيروسولات القابلة للاشتعال.

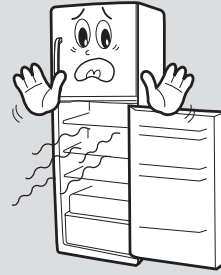


- لا تترك الأطفال يلعبون في أو حول الثلاجات أو أي أجهزة ضخمة أخرى دون مراقبتهم. قد يتعرض الأطفال للأذى أو قد يتلفون الجهاز.
- لتجنب إتلاف الثلاجة وإصابة الأطفال، لا تترك الأطفال يتعلقون في باب الثلاجة.

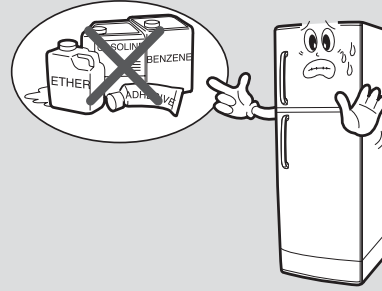


## ضبط استواء الجهاز

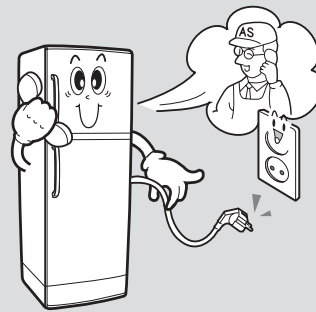
- للتشغيل الأمثل، لا تترك الباب مفتوحًا لفترة أطول من اللازم.
- سيسمح ترك الباب مفتوحًا بدخول الهواء الدافئ إلى الثلاجة ويتسبب في استخدام وحدة التبريد لمزيد من الطاقة من أجل المحافظة على درجة حرارة التبريد.



- لا تخزن في الثلاجة المواد الكيميائية المتطابقة مثل سائل الإيثير والبنزين.
- قد تتجمع الأدخنة بالإضافة إلى الطعام الفاسد وتتسبب في وقوع انفجار.



- لا تستخدم الثلاجة إذا لم تكن تعمل على النحو الصحيح أو إذا كانت تالفة. افصلها من مصدر الطاقة واتصل بمركز الخدمة المحلية الخاص بك.
- إذا تعرض سلك الطاقة للتلف، فتجنب المخاطر عن طريق استبداله من خلال المصنع أو وكيل الخدمة الخاص به أو أي شخص مؤهل على نحو مماثل.



## تنبيهات أثناء الاستخدام

جنب وضع مشروبات غازية أو فوارة في حجرة التجميد



تحذير

• يجب التقيد بأوقات التخزين التي توصي بها الشركة المصنعة. راجع التعليمات ذات الصلة.



هيبنت

• قد لا يعمل الجهاز بشكل منتظم (إمكانية ذوبان المحتويات المجمدة أو ارتفاع درجة الحرارة في حجرة الأطعمة المجمدة) لدى وضعه لفترة زمنية طويلة في درجة حرارة أقل من حد البرودة الموصى به في نطاق درجات الحرارة المصمم له جهاز التبريد.

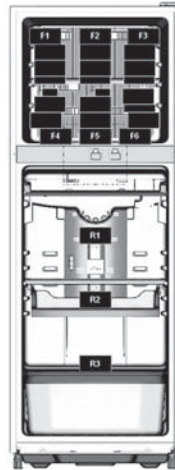
• تجنب تخزين الأطعمة سريعة الفساد في درجات حرارة منخفضة، مثل الموز.

• إن جهازك لا يواجه مشكلة تكون الصقيع. الأمر الذي يعني أنه لا حاجة بك إلى إزالة التجميد عنه يدوياً، حيث يتم ذلك أوتوماتيكياً.

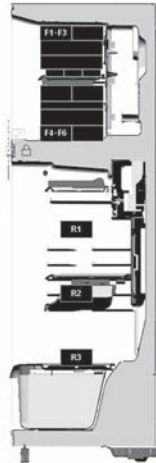
• يتوافق الارتفاع في درجة الحرارة الناتج أثناء عملية إزالة التجميد مع متطلبات ISO، لكن إذا أردت الحيلولة دون هذا الارتفاع غير اللازم في درجة حرارة الأطعمة المجمدة أثناء إزالة التجميد عن الجهاز، فراجع تغليف الأطعمة المجمدة بعدة طبقات من ورق الجرائد.

**ملاحظة:** قد تؤدي أية زيادة في درجة حرارة الأطعمة المجمدة أثناء عملية إذابة الثلج إلى التقليل من عمر تخزينها الافتراضي.

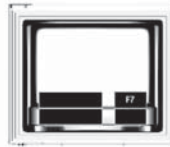
## تخزين الأطعمة في الثلاجة أو حجرة التجميد



الجهة الأمامية



الجهة الجانبية



اسم الحمل	الأبعاد (عرض/عمق/ارتفاع) (سم)	الحجم (لتر)	الكميات (حجرة التجميد) (كجم)	الكميات (حجرة التجميد) (كجم)
حجرة التجميد	200x100x100	1000	12 (كجم)	12 (كجم)
حجرة التجميد	200x100x100	1000	12 (كجم)	12 (كجم)
حجرة التجميد	200x100x100	1000	12 (كجم)	12 (كجم)
حجرة التجميد	200x100x100	1000	12 (كجم)	12 (كجم)
حجرة التجميد	200x100x100	1000	12 (كجم)	12 (كجم)
حجرة التجميد	200x100x100	1000	12 (كجم)	12 (كجم)
حجرة التجميد	200x100x100	1000	12 (كجم)	12 (كجم)
حجرة التجميد	200x100x100	1000	12 (كجم)	12 (كجم)
حجرة التجميد	200x100x100	1000	12 (كجم)	12 (كجم)
حجرة التجميد	200x100x100	1000	12 (كجم)	12 (كجم)

• للحصول على مساحة أكبر، يمكنك تخزين الأطعمة بعد إزالة درج مكعبات الثلج، حيث إنه لا يؤثر على الخصائص الحرارية والميكانيكية. يتم احتساب مستوى درجة حرارة التخزين المعلنة لحيز تخزين الأطعمة المجمدة مع إزالة هذه الأدراج.



ملاحظة

## كيفية الاستخدام

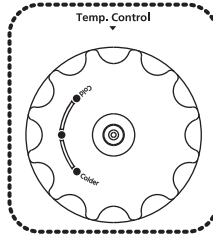
### التحكم في درجة الحرارة (طراز نصف كهربائي)

#### أكثر برودة

- أدر مفتاح التحكم في درجة الحرارة إلى وضع «أكثر برودة» إذا:
- كان لديك كمية كبيرة من الأطعمة تريد تخزينها (ثلاجة أو حجرة التجميد)
  - أردت إعداد ثلج بصورة سريعة (حجرة التجميد)
  - احتجت إلى تجميد سريع (حجرة التجميد)

#### بين بارد وأكثر برودة

أدر مفتاح التحكم في درجة الحرارة إلى نقطة المنتصف بين أكثر برودة و«بارد» للحصول على وضع التبريد أو التجميد العادي.



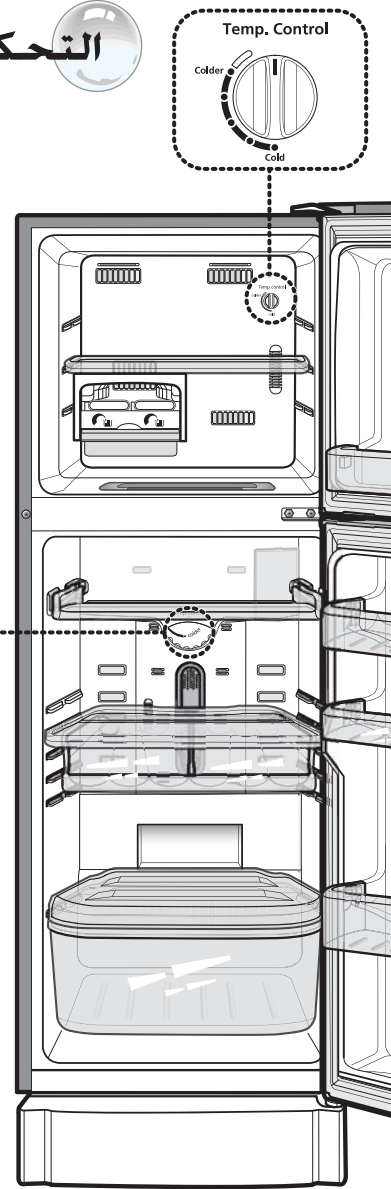
#### بارد

أدر مفتاح التحكم في درجة الحرارة إلى وضع «بارد» إذا أردت تخزين كمية صغيرة فقط من الأطعمة في الثلاجة أو حجرة التبريد.

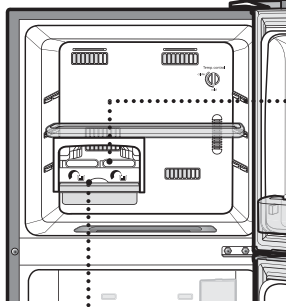
#### ملاحظة

إذا كان هواء الغرفة المحيط بالثلاجة أقل من 5 درجة مئوية، فأدر مفتاح التحكم في درجة الحرارة إلى وضع «بارد» لتجنب حدوث جُمَد.

في حالة الذهاب في عطلة لفترة زمنية طويلة، عليك إفراغ الثلاجة من الأطعمة وفصلها عن الطاقة للاقتصاد في استخدام الطاقة.



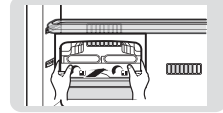
## إنتاج مكعبات الثلج



١ املأ درج مكعبات الثلج بالماء. توخى الحذر كي لا تفرط في ملئه.

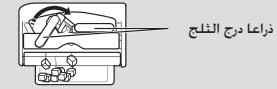


٢ حرك الدرج على الرف الخاص به.



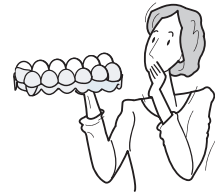
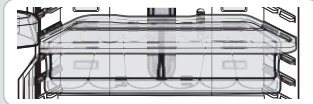
### إزالة مكعبات الثلج

قم بإزالة مكعبات الثلج من درج مكعبات الثلج عن طريق ثني ذراع درج الثلج. تأكد من أن صندوق تخزين الثلج أسفل درج مكعبات الثلج (انظر الرسم التوضيحي أدناه)



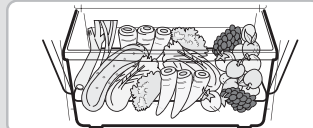
## حاملة البيض والمعلبات

يساعد هذا الحيز على استقرار البيض والمعلبات بصورة ملائمة. يستقر البيض والمعلبات في أماكنها الواحدة تلو الأخرى. تنبيه: تجنب رص البيض فوق بعضه البعض - قد يتعرض للكسر.



## صندوق الخضراوات

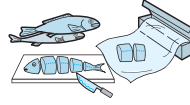
يحافظ هذا الصندوق على الخضراوات رطبة وطازجة. يتم غلق صندوق الخضراوات لحماية الخضراوات من تيارات الهواء البارد وللمساعدة في الحفاظ على الرطوبة التي تمنع الجفاف.





## تخزين الأطعمة

قم بتخزين الأطعمة بكميات صغيرة.



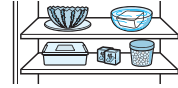
قم بحفظ الأطعمة في حاويات ذات أغطية أو في أغلفة بلاستيكية أو في أكياس بلاستيكية لمنع جفافها واختلاط الروائح.



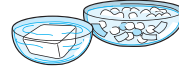
اترك الأطعمة والمشروبات الساخنة حتى تبرد في درجة حرارة الغرفة قبل وضعهم في الثلاجة أو حجرة التجميد.



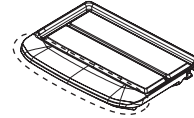
اترك مساحة كافية بين الأطعمة لتساعد في تدوير الهواء البارد.



ضع السوائل في مقدمة الثلاجة لتجنب تجمدها.



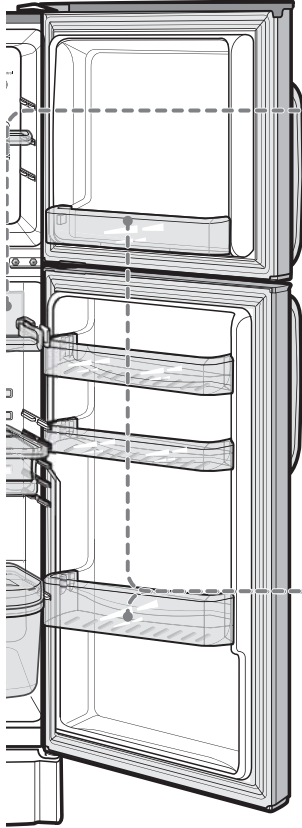
اجنب وضع الطعام في الجهة الأمامية من غطاء صندوق الخضروات، لأنه من الممكن أن لا يتم غلق الباب وبالتالي فساد الطعام.



جفف الفاكهة والخضراوات بعد غسلها قبل وضعها في الثلاجة.

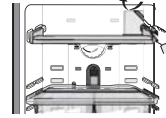


## فك الملحقات

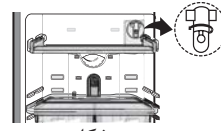


### استبدال المصباح

- قم بفصل الجهاز أثناء هذه العملية.

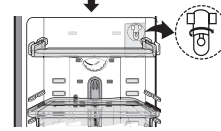


- اضغط على اللسان العلوي لغطاء المصباح بواسطة مفك ① وأزل الغطاء. أزل المصباح الموجود واستبدله بآخر جديد. استخدم مصباح بنفس عدد الواط فقط.



مفك

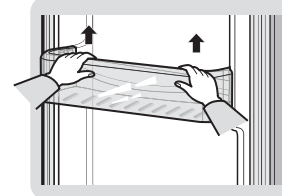
- أعد تركيب غطاء المصباح عن طريق محاذاة الغطاء بالأعلى والضغط عليه برفق في مكانه حتى يستقر.



مثبت

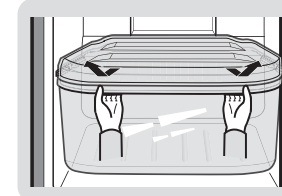
### حواجز وقاية التخزين

ارفع الحاجز للأعلى باستقامة لتحرير الألسن. ثم اسحبه خارج الثلاجة. (لا يمكن ضبط وضع حاجز تخزين الزجاجات هذا؛ بل يتم تثبيته في وضع واحد.)



### صندوق الخضراوات وغطاؤه

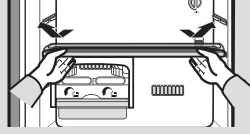
- اسحب صندوق الخضراوات نحوك حتى توقفه السدادة.  
- قم بإمالة مقدمة صندوق الخضراوات وتابع سحبه.  
- ارفع الغطاء للأعلى واسحبه خارج الثلاجة.



## تاقح لملا كف

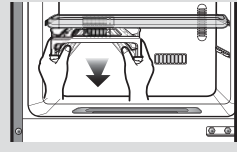
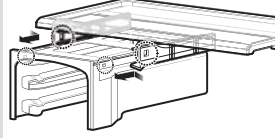
### رف حجرة التجميد

- اسحب وحدة درج مكعبات الثلج للأمام.
- ارفع مقدمة رف حجرة التجميد للأعلى لتحرير الخطاطيف واسحب الرف خارج حجرة التجميد.



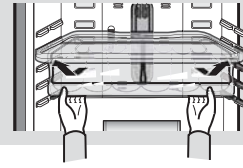
### درج الثلج

- اسحب صانعة الثلج نحوك.



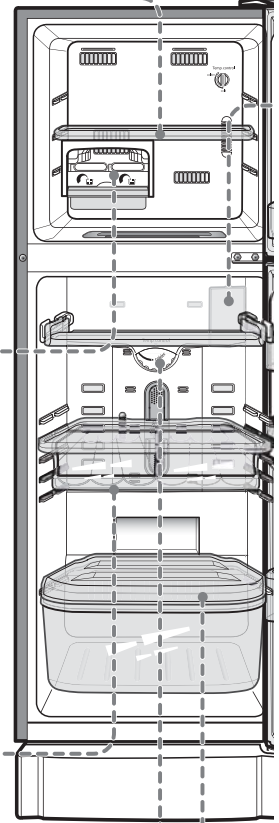
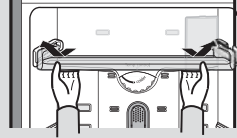
### حاملة البيض والمعلبات

- اسحب حاملة البيض والمعلبات نحوك حتى توقفه السدادة.
- قم بإمالة مقدمة «حاملة البيض والمعلبات» وتابع سحبه.



### رف الشلاجة

- اسحب الرف نحوك حتى توقفه السدادة.
- قم بإمالة مقدمة الرف للأعلى وتابع سحب الرف للخارج.

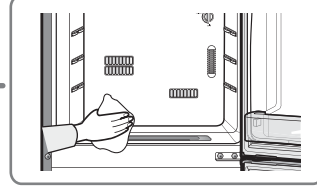


## تنظيف الثلاجة

١. قم بفصل الثلاجة عن الطاقة أثناء تنفيذ هذا الإجراء.
٢. أخرج الأطعمة وخذنها بشكل آمن لتجنب فسادها.
٣. نظف الأسطح بقطعة قماش رطبة وسائل تنظيف معتدل.
٤. جفف كافة الأسطح النظيفة بواسطة قطعة قماش نظيفة.
٥. قم توصيل الثلاجة وتركها من ساعة إلى ساعتين حتى تصل إلى درجة برودة ملائمة قبل إعادة الأطعمة.

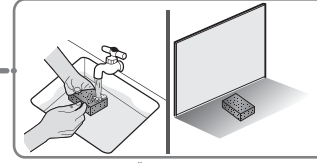
### فتحة التبخير في حجرة التجميد

امسح منطقة الفتحة باستخدام قطعة قماش نظيفة وجافة وناعمة.  
تنبيه: توخى الحذر لكي لا تتسبب أية مادة أو جسيمات غريبة في سد هذه الفتحات.



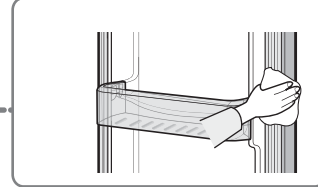
### مزيل الروائح بنظام Nano-Silver

بعد إزالة مزيل الروائح، اغسله برفق بماء جاري من الصنبور وجففه بوضعه في الظل.



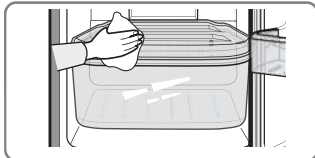
### موانع التسرب المطاطية بالباب

نظف موانع التسرب المطاطية الموجودة بالباب باستخدام قطعة قماش نظيفة وناعمة ومبللة بماء دافئ وسائل تنظيف معتدل. توخى الحذر كي لا تلحق ضرراً بموانع التسرب.  
تنبيه: تكون الأوساخ قشيرة تغلف موانع التسرب بالباب، والتي من شأنها منع الأبواب من الإغلاق بصورة صحيحة. والأبواب رديئة الغلق تؤدي إلى إهدار الطاقة وإضافة تكلفة غير ضرورية إلى فاتورة الكهرباء.



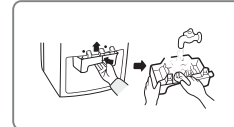
### الأجزاء الداخلية

بعد إزالة كافة الأرفف، قم بمسح الجهاز باستخدام قطعة قماش نظيفة وناعمة ومبللة بماء دافئ وسائل تنظيف معتدل.



### درج التبخير

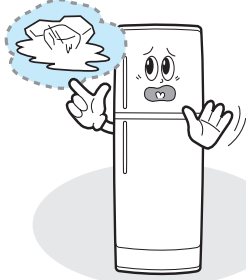
- يوجد درج التبخير على الجزء الخلفي للثلاجة.
- اسحب الثلاجة بعيداً عن الحائط.
- قم بفك كافة المسامير التي تثبت درج التبخير.
- اسحب درج التبخير بعيداً عن الجهاز.
- قم بإفراغ الماء من الدرج وتنظيفه قبل إعادة تركيبه.



## قبل الاتصال بالخدمة

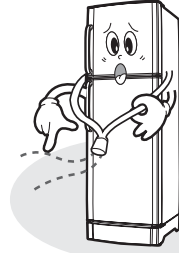
إذا توقفت الثلاجة/ حجرة التبريد عن العمل أو لاحظت أن الطعام لا يتجمد بصورة ملائمة:

- هل القابس متصل بشكل صحيح؟
- هل مصهر الطاقة محترق؟
- هل تم ضبط مفاتيح التحكم في درجات الحرارة بشكل ملائم (غير مضبوطة على «بارد»؟)
- هل الجهاز معرض لأشعة الشمس المباشرة أو مثبت قريباً من مدفأة؟
- هل يتوفر للجهاز مساحة كافية بعيداً عن الحائط من جميع الاتجاهات؟



إذا سمعت صوت أشبه بصوت تدفق الماء:

- فهذا الصوت نتيجة حركة الثلاجة وليس عطلاً.



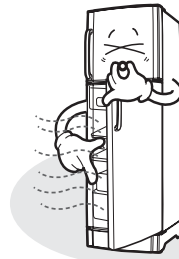
عندما تتجمد الأطعمة داخل الثلاجة:

- هل تم ضبط مفاتيح التحكم في درجات الحرارة بشكل ملائم (غير مضبوطة على «أكثر برودة»؟)
- هل الأطعمة طرية ورطبة للغاية، هل مفتاح التحكم في درجة الحرارة مضبوط على «أكثر برودة»؟
- هل درجة الحرارة المحيطة منخفضة جداً؟



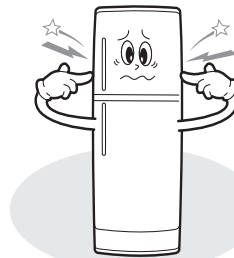
عندما تلاحظ وجود رائحة كريهة داخل الجهاز:

- هل لديك طعاماً فاسداً داخل الثلاجة؟
- هل تم تخزين جميع الأطعمة في حاويات محكمة الغلق؟
- هل خضعت السوائل في قاع صندوق الخضراوات؟
- هل هناك انسداد في فتحات تبخير حجرة التجميد؟
- هل أصبح درج التبخير الموجود في الجهة الخلفية للجهاز ملوثاً؟



عند صدور ضوضاء من الوحدة:

- هل تم تثبيت الثلاجة على سطح مستو وثابت؟
- هل تم وضع الجهاز بالقرب من حائط؟
- هل هناك أشياء خلف الثلاجة أو غشها؟
- هل يصدر صوت من الضاغط؟



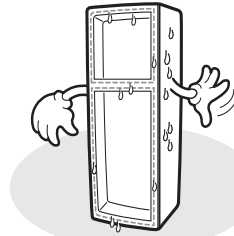
عند تكون الصقيع داخل حجرة التجميد:

- هل تم تركيب موانع التسرب بالأبواب بشكل محكم؟
- هل هناك انسداد في فتحات التبخير؟
- هل هناك حيز كافٍ لتدوير الهواء بشكل فعال؟



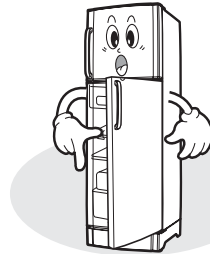
عند سخونة اللوحة الخلفية أو الأمامية للثلاجة:

- هل تم تثبيت أنبوب إشعاع (مروحة التهوية/ مبرد الهواء)؟
- هل هناك ارتفاع في درجة الحرارة المحيطة؟
- هل تكون الندى على الجهاز من الخارج بسبب الرطوبة العالية؟



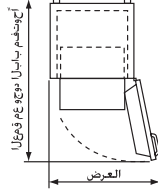
عند تكون الندى على صندوق الخضراوات:

- هل تم تركيب موانع التسرب بالأبواب بشكل محكم؟
- هل تركت الباب مفتوحاً لوقت طويل؟
- هل تم تخزين السوائل دون غطاء؟



## تلميحات إضافية من أجل الاستخدام الصحيح

أ) إجمالي الحيز المطلوب عند الاستخدام، راجع الرسم والأبعاد الموجودة أدناه.



اسم الموديل	العرض (مم)	العمق (مم)
RT22/RT25	٩٤٩	١٠٨٥

ب) اترك جهاز في الوضع الواقف لمدة ساعتين بعد التركيب.

ج) للحصول على أفضل أداء للمنتج.

- ١) لا تضع الأطعمة بالقرب من مقدمة فتحات التهوية الموجودة في الجانب الخلفي للجهاز لأنها قد تعيق تدوير الهواء الطليق في حجرة التجميد.
- ٢) قم بتغليف الطعام بالطريقة الصحيحة أو وضعه في حاويات محكمة الغلق قبل وضعه في حجرة التجميد بالثلاجة.
- ٣) لا تضع أي طعام تم إدخاله حديثاً للتجميد بالقرب من الطعام المتجمد من قبل.

د) لا تضع المشروبات الكربونية أو الفوارة في حجرة التجميد.

هـ) برجاء مراعاة الحد الأقصى لفترات التخزين وتواريخ صلاحية السلع المجمدة.

و) ليست هناك حاجة إلى فصل الثلاجة من مصدر التيار إذا كنت لن تستخدمها لما يقل عن ثلاثة أسابيع. ولكن أخرج منها جميع الأطعمة إذا كنت ستتركها لمدة ثلاثة أسابيع أو أكثر. انزع قابس الثلاجة ونظفها واشطفها وجففها.

ز) لن تؤثر معظم أعطال التيار التي يتم إصلاحها في غضون ساعة أو ساعتين على درجة حرارة الثلاجة إلا أنه ينبغي أن تقلل مرات فتح الباب إلى أقل عدد أثناء فصل التيار. أخرج الطعام المجمد كله إذا استمر انقطاع التيار لما يزيد عن ٢٤ ساعة.

ح) إذا تم تزويد المفتاح مع الثلاجة، فيجب حفظه بعيداً عن متناول الأطفال وألا يكون في محيط الجهاز. ط) قد لا يتم تشغيل الجهاز على النحو الموثوق فيه (إمكانية إزالة تجميد المكونات أو تصبح درجات الحرارة دافئة جداً في حجرة الطعام المجمد) عند تركه لفترة ممتدة تحت النهاية الباردة لمدى درجات الحرارة الذي تم تصميم الثلاجة وفقاً له.

ط) لا تخزن الأطعمة التي تفسد بسهولة في درجات حرارة منخفضة مثل الموز والبطيخ.

ك) ضع درج الثلج في موضعه المحدد أصلياً بواسطة المصنع كي تحصل على أقصى تجميد للثلج.

م) في الجهاز المزود بخاصية عدم التجمد، تتم عملية إزالة التجمد من غرفة التجميد بشكل أوتوماتيكي تماماً. لن يحتاج المستخدم إلى إزالة التجمد يدوياً. في الأجهزة الأخرى، برجاء مراجعة طريقة إزالة التجمد كما هو موصوف في كل دليل للمستخدم.

و) قد تتوافق زيادة درجة الحرارة أثناء إزالة التجمد مع متطلبات الأيزو. لكنك إذا كنت تريد منع الزيادة غير الضرورية في درجات حرارة الطعام المجمد أثناء إزالة التجمد من الجهاز، فبرجاء تغليف الطعام المجمد في لفات عديدة من ورق الجرائد.

ن) قد تعمل أي زيادة في درجة حرارة الطعام المجمد أثناء إزالة التجمد إلى قصر فترة التخزين.

## حدود درجة حرارة الغرفة المحيطة

تم تصميم هذه الثلاجة بحيث تعمل في درجات الحرارة المحيطة التي تحدها فئة درجات الحرارة الموجودة على لوح المعايير.

درجة الحرارة المحيطة	الرمز	فئة درجة الحرارة
الحد الأدنى		
١٠ سليزيوس (٥٠ فهرنهايت)	SN	درجة الحرارة القوية
١٦ سليزيوس (٦١ فهرنهايت)	N	المعتدلة
١٨ سليزيوس (٦٤ فهرنهايت)	ST	شبه الاستوائية
١٨ سليزيوس (٦٤ فهرنهايت)	T	الاستوائية

**ملاحظة:** قد تتأثر درجات الحرارة الداخلية بهذه العوامل مثل موضع الثلاجة/حجرة التجميد ودرجة الحرارة المحيطة وعدد مرات فتح الباب. اضبط درجة الحرارة حسبها هو مطلوب لتعويض هذه العوامل.

**التخلص الصحيح من هذا المنتج (نفاية المعدات الكهربائية والإلكترونية) (قابل للتطبيق في الاتحاد الأوروبي والدول الأوربية الأخرى باستخدام أنظمة تجميع منفصلة)**

تشير هذه العلامة الموضحة على المنتج أو في الكتب الخاصة به إلى ضرورة التخلص من المنتج بالإضافة إلى باقي النفايات المنزلية في نهاية العمر التشغيلي الخاص به. لمنع وقوع ضرر ممكن في البيئة أو الصحة الإنسانية بسبب التخلص غير المشروط من النفايات. برجاء فصله عن باقي النفايات وإعادة تدويره بثقة للتشجيع على إعادة الاستخدام المستدام لمصادر المواد. ينبغي أن يتصل المستخدمون المنزليون إما ببنائات التجزئة الذي اشترؤا منه هذا المنتج أو بالمكتب المحلي الحكومي للحصول عن التفاصيل الخاصة بمكان وطريقة إعادة تدوير هذا المنتج بطريقة لا تضر بالبيئة. ينبغي أن يتصل المستخدمون التجاريون بالموارد الخاص بهم وأن يتأكدوا من شروط وقيود عقد الشراء. ينبغي ألا يتم الخلط بين هذا المنتج وباقي النفايات التجارية عند التخلص.



**إذا كان لديك أي أسئلة أو تعليقات بخصوص منتجات سامسونج، فبرجاء الاتصال بمركز رعاية عملاء سامسونج.**

Country	Customer Care Center ☎	Web Site
AUSTRALIA	1300 362 603	www.samsung.com/au
CHILE	800-726-7864 (SAMSUNG)	www.samsung.com/cl
CZECH REPUBLIC	844 000 844	www.samsung.com/cz
FRANCE	08 25 08 65 65	www.samsung.com/fr
GERMANY	01805 - 121213	www.samsung.de
HONG KONG	2862 6001	www.samsung.com/hk
HUNGARY	06 40 985 985	www.samsung.com/hu
INDONESIA	0800-112-8888	www.samsung.com/id
ITALIA	199 153 153	www.samsung.com/it
MALAYSIA	1800-88-9999	www.samsung.com/my
MEXICO	01-800-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/mx
NETHERLANDS	0900 20 200 88 (€0.10/Min)	www.samsung.com/nl
PHILIPPINES	1800-10-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/ph
POLAND	0 801 801 881	www.samsung.com/pl
RUSSIA	8-800-200-0400	www.samsung.ru
SINGAPORE	1800-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/sg
SLOVAKIA	0850 123 989	-
SOUTH AFRICA	0860 7267864 (SAMSUNG)	www.samsung.com/za
SPAIN	902 10 11 30	www.samsung.com/es
TAIWAN	0800-329-999	www.samsung.com/tw
THAILAND	1800-29-3232, 02-689-3232	www.samsung.com/th
TRINIDAD & TOBAGO	1-800-7267-864	www.samsung.com/latin
U.A.E	800 -SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/mea
U.K	0870 242 0303	www.samsung.com/uk
U.S.A	1-800-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com
VENEZUELA	1-800-100-5303	www.samsung.com/latin
VIETNAM	1 800 588 889	www.samsung.com/vn



DA68-01659B REV(0.0)

